



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyen Hoang  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

## Dự án:

# TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

## ĐIỀU KHOẢN THAM CHIẾU

Trong khuôn khổ dự án *“Tăng cường nhận thức pháp lý của trẻ em nhập cư qua các hình thức nghệ thuật cộng đồng và tư duy thiết kế”*, Trung tâm Service-Learning, trường Đại học Hoa Sen (HSU) cần tuyển 1 chuyên gia tư vấn để thực hiện đợt khảo sát hiểu biết và nhu cầu của trẻ em và phụ huynh về pháp luật, tập trung vào lĩnh vực tiếp cận y tế và giáo dục.

### 1. Bối cảnh chung:

Quỹ Thúc đẩy Sáng kiến Tư pháp (Quỹ JIFF) là một trong hai hợp phần của Chương trình “Tăng cường Pháp luật và Tư pháp tại Việt Nam”, gọi tắt là “Chương trình EU JULE” được thực hiện trên cơ sở Hiệp định Tài chính số DCI-ASIE/2014/037-404 đã được ký kết giữa Chính phủ Việt Nam và Liên minh Châu Âu ngày 2 tháng 12 năm 2015 và cụ thể hóa tại Quyết định số 2218/QĐ-BTP ngày 18 tháng 8 năm 2018 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp.

Dự án *“Tăng cường nhận thức pháp lý của trẻ em nhập cư qua các hình thức nghệ thuật cộng đồng và tư duy thiết kế”* của trường Đại học Hoa Sen là một trong 19 sáng kiến tư pháp được Quỹ JIFF tài trợ lần thứ 2 với chủ đề “Tăng cường tiếp cận công lý và bảo vệ quyền của người dân trong lĩnh vực lao động, việc làm và thực thi thủ tục hành chính trong lĩnh vực y tế, giáo dục”.

Với mục tiêu cung cấp kiến thức pháp lý cho trẻ em và phụ huynh nhập cư bằng nghệ thuật cộng đồng và tư duy thiết kế, dự án đặt mục tiêu mang đến cho trẻ em một không gian tiếp cận kiến thức pháp lý theo độ tuổi và khuyến khích phát triển sản phẩm truyền thông kết hợp nghệ thuật nhằm góp phần cải thiện tiếp cận dịch vụ giáo dục và y tế đối với lao động di cư (LĐDC) và con em của họ tại các địa bàn có khu công nghiệp, khu chế xuất, khu lưu trú,... ở TP.Hồ Chí Minh.

Nhằm hỗ trợ một cách hiệu quả cho nhóm đối tượng đích của dự án là trẻ em và phụ huynh nhập cư trong việc tiếp cận luật pháp, đặc biệt là được trợ giúp pháp lý và tư vấn các vấn đề liên quan đến lĩnh vực giáo dục và y tế, Trung tâm Service-Learning trường Đại học Hoa Sen cần tuyển một chuyên gia tư vấn thực hiện khảo sát hiểu biết và nhu cầu của trẻ em và phụ huynh về pháp luật, tập trung vào việc tiếp cận y tế và giáo dục tại các địa bàn phù hợp thuộc TP. HCM.



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyễn Hoàng  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

## Dự án:

# TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

## 2. Mục tiêu:

Hoạt động khảo sát này nhằm mục tiêu cung cấp thông tin một cách đầy đủ và chính xác về:

- Hiểu biết của trẻ em và phụ huynh nhập cư về pháp luật, tập trung vào lĩnh vực giáo dục và y tế
- Vấn đề mà trẻ em và phụ huynh nhập cư đang gặp phải trong thực tế liên quan đến lĩnh vực giáo dục và y tế
- Nhu cầu tư vấn của trẻ em và phụ huynh nhập cư trong việc tư vấn trợ giúp pháp lý theo các chuyên đề về luật giáo dục và y tế

## 3. Kết quả mong đợi:

Kết quả của hoạt động khảo sát này cần đáp ứng được các yêu cầu sau:

- Xác định được mức độ hiểu biết của 60 trẻ em và 50 phụ huynh nhập cư tại các cơ sở hỗ trợ trẻ em và gia đình nhập cư về pháp luật, tập trung vào lĩnh vực giáo dục và y tế
- Xác định được cụ thể nhu cầu trợ giúp pháp lý, tư vấn pháp luật cho trẻ em và phụ huynh nhập cư tại các địa bàn cụ thể thuộc TP. HCM (dự kiến: Cơ sở Bảo trợ xã hội Trẻ em Thảo Đàn, Trường Tình thương Tân Sơn Nhì, Mái ấm Thiên Ân, CEPORER Hóc Môn, Làng trẻ em SOS TP. HCM)
- Thiết lập hệ thống lưu trữ hồ sơ thông tin đầu vào thu thập được từ các đối tượng khảo sát
- Đề xuất các giải pháp, phương pháp thực hiện trợ giúp pháp lý hiệu quả tới trẻ em và phụ huynh nhập cư trong khuôn khổ dự án

## 4. Nhiệm vụ của chuyên gia tư vấn

Chuyên gia tư vấn sẽ chịu trách nhiệm với các công việc chính sau:

- Chuẩn bị và đệ trình bản đề cương nghiên cứu và đề cương báo cáo cho dự án để được thống nhất về nội dung và phương pháp nghiên cứu cho đợt khảo sát. Bản đề cương cần bao hàm tất cả các thành phần liên quan



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyễn Hoàng  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

## Dự án:

# TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

-----  
đến đợt khảo sát, bao gồm mục tiêu, phương pháp chi tiết, xác định vấn đề, khung thời gian và hỗ trợ hậu cần,...

- Thiết kế các công cụ phục vụ khảo sát, bao gồm nhưng không hạn chế, như: phiếu điều tra, bảng câu hỏi, các bảng biểu thu thập thông tin đối với cá nhân và tổ chức tiếp cận khảo sát có lưu ý đến yếu tố giới,...
- Tập huấn, tư vấn cho điều tra viên là nhóm sinh viên về phương pháp, cách thức thu thập thông tin để tham gia hỗ trợ thực hiện các công việc khảo sát tại hiện trường
- Dự thảo báo cáo về các kết quả chính của đợt khảo sát gửi cho Trung tâm Service-Learning để được góp ý. Sau đó tư vấn sẽ hoàn chỉnh báo cáo dựa trên các phản hồi nhận được.

## 5. Các kết quả cần có được tư vấn bàn giao:

- Đề cương nghiên cứu và đề cương báo cáo.
- Công cụ nghiên cứu và hướng dẫn thu thập thông tin
- Các bộ số liệu định tính và định lượng thu thập được
- Báo cáo khảo sát theo cấu trúc được thỏa thuận và các phụ lục kèm theo

## 6. Phạm vi phối hợp:

Chuyên gia tư vấn sẽ làm việc chặt chẽ với BQLDA thuộc Trung tâm Service-Learning HSU, nhóm sinh viên tham gia khảo sát, các đối tác của dự án, chính quyền đoàn thể địa phương các cấp, trẻ em và phụ huynh nhập cư tại các khu vực dự án thuộc TP. HCM.

## 7. Quy định về chi trả thù lao:

- Thù lao: Thỏa thuận, căn cứ vào năng lực và kinh nghiệm của chuyên gia và theo quy định của dự án
- Thù lao của chuyên gia tư vấn được chi trả sau khi hoàn thành các công việc ở mục 4 và 5 và được nghiệm thu bởi Trung tâm Service-Learning HSU.



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyễn Hoàng  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

## Dự án:

# TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

### 8. Thời gian và địa điểm khảo sát:

- Thời gian thực hiện khảo sát tại hiện trường: dự kiến vào tuần 1-2/3/2021
- Địa điểm khảo sát: tại TP. HCM, dự kiến: Cơ sở Bảo trợ xã hội Trẻ em Thảo Đàn, Trường Tình thương Tân Sơn Nhì, Mái ấm Thiên Ân, CEPORER Hóc Môn, Làng trẻ em SOS TP. HCM

### 9. Hậu cần và các vấn đề khác:

- Trung tâm Service-Learning HSU là đầu mối trong việc trao đổi thông tin với bên ngoài, với các đối tác của dự án và hỗ trợ chuyên gia tư vấn trong việc thu thập thông tin liên quan trong suốt thời gian thực hiện nhiệm vụ tư vấn.
- Khảo sát được coi là hoàn thành khi bản báo cáo cuối cùng do chuyên gia tư vấn chuẩn bị được thông qua.
- Tất cả các báo cáo và tài liệu liên quan do tư vấn soạn thảo trong khuôn khổ nhiệm vụ này đều thuộc quyền sở hữu của Trung tâm Service-Learning HSU.

### 10. Yêu cầu đối với tư vấn:

Trung tâm Service-Learning mong muốn hợp tác với một chuyên gia tư vấn có kinh nghiệm hoạt động trong lĩnh vực lao động di cư, quyền trẻ em (tập trung vào lĩnh vực giáo dục và y tế), và có kinh nghiệm về nghiên cứu chính sách, pháp luật trong lĩnh vực có liên quan.

Chuyên gia tư vấn cần đáp ứng những tiêu chí cơ bản về trình độ chuyên môn và kinh nghiệm cụ thể như sau:

- a. Có bằng đại học trở lên về các chuyên ngành liên quan được đề cập ở trên và ít nhất 05 năm kinh nghiệm trong lĩnh vực Công tác xã hội, phát triển cộng đồng, trẻ em, chính sách pháp luật và bình đẳng giới
- b. Có hiểu biết và kinh nghiệm làm việc liên quan đến lĩnh vực lao động di cư tại TP. HCM
- c. Có kinh nghiệm làm việc với trẻ em, phụ nữ, người nghèo và người nhập cư

📍 08 Nguyễn Văn Tráng, P. Bến Thành, Q.1, Tp. Hồ Chí Minh

☎ 028.7309.1991

✉ servicelearning@hoasen.edu.vn



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyễn Hoàng  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

## Dự án:

# TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

- d. Có kinh nghiệm thực hiện các nghiên cứu, điều tra và sử dụng các phương pháp thống kê, phân tích
- e. Có kỹ năng phân tích dữ liệu, tổng hợp và đưa ra khuyến nghị.
- f. Có kinh nghiệm sử dụng phương pháp có sự tham gia và công cụ nghiên cứu xã hội học
- g. Có kinh nghiệm làm việc với các đối tác và chính quyền địa phương các cấp tại TP. HCM
- h. Sử dụng thành thạo tiếng Anh là một lợi thế.

### 11. Hồ sơ ứng tuyển:

- Ứng viên quan tâm, xin vui lòng gửi bản scan hồ sơ theo địa chỉ email: [servicelearning@hoasen.edu.vn](mailto:servicelearning@hoasen.edu.vn), HOẶC gửi bản cứng hồ sơ (trực tiếp hoặc qua đường bưu điện) đến Trung tâm Service-Learning, P. 701, trường Đại học Hoa Sen, 08 Nguyễn Văn Tráng, P. Bến Thành, Q. 1, Tp. HCM

Cần thêm thông tin, vui lòng liên hệ: ThS Nguyễn Văn Thuận – PGĐ Trung tâm, Quản lý dự án. SĐT: 028.7309. 1991 (Máy lẻ: 11.283)

- **Hạn nộp hồ sơ: trước 17h ngày 22/02/2021**

*Hồ sơ bao gồm:*

- Thư bày tỏ quan tâm và SYLL (hoặc CV) của chuyên gia (bằng tiếng Việt hoặc tiếng Anh)
- Đề xuất trước bản đề cương thực hiện, đề cương báo cáo, và kế hoạch công việc
- Dự toán kinh phí cho toàn bộ đợt nghiên cứu khảo sát (bao gồm cả chi phí đi lại, ăn ở)
- Bản liệt kê các sản phẩm nghiên cứu khảo sát tương tự đã thực hiện

Trung tâm Service-Learning HSU sẽ đánh giá Hồ sơ và trực tiếp liên hệ, trao đổi cụ thể với ứng viên phù hợp.

📍 08 Nguyễn Văn Tráng, P. Bến Thành, Q.1, Tp. Hồ Chí Minh

☎ 028.7309. 1991

✉ [servicelearning@hoasen.edu.vn](mailto:servicelearning@hoasen.edu.vn)



OXFAM



EU  
JULE

a member of  
**NHG**  
Nguyễn Hoàng  
Group



ĐẠI HỌC  
HOA SEN

Dự án:

TĂNG CƯỜNG NHẬN THỨC PHÁP LÝ CỦA TRẺ EM NHẬP CƯ QUA  
CÁC HÌNH THỨC NGHỆ THUẬT CỘNG ĐỒNG VÀ TƯ DUY THIẾT KẾ

-----



📍 08 Nguyễn Văn Tráng, P. Bến Thành, Q.1, Tp. Hồ Chí Minh

☎ 028.7309.1991

✉ servicelearning@hoasen.edu.vn